



Bản Tin Mục Vụ

Giáo Xứ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp Our Mother of Perpetual Help Parish

2121 West Apollo Rd, Garland, TX 75044
Điện thoại: (972) 414-7073 ♦ Fax: (972) 530-6428
Web: www.dmhcg.org

Chúa Nhật V Phục Sinh

Ngày 10-05-2009

CHÍNH XỨ & PHÓ XỨ

Lm. Phêrô Bùi Quang Tuấn, DCCT
Lm. Phaolô Nguyễn Tất Hải, DCCT

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Ô. Trần Ngọc Oanh - trannoanh@yahoo.com

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Ô. Trần Anh Kim 972-485-1251

BAN ĐIỀU HÀNH

Ô. Trần Mạnh Trác 469-556-7140

KHỐI PHỤNG VỤ

Ô. Phạm Đức Hùng 469-212-3452

Ban Thừa Tác Vụ Rước Lễ

Ô. Lý Phước Hồng 972-530-6220

Ban Thừa Tác Vụ Sách Thánh

Ô. Bùi Quang Huấn 972-470-0772

Ca Đoàn

Thánh Linh 972-231-4084

Trình Vương 972-496-2789

Augustine 972-335-1623

Fiat 972-530-2258

Thiếu Nhi 214-207-8548

KHỐI HÔN NHÂN GIA ĐÌNH

Ban Giáo Lý Dự Tông

A. Đàm Hữu Thư 972-523-0037

Ban Dự Bị Hôn Nhân

A. Trần Mạnh Trác 469-556-7140

CT Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình

A. Jimmy Hoàng Kim. . . . 469-348-8160

HỘI ĐOÀN

Đoàn Liên Minh Thánh Tâm

Ô. Nguyễn Th. Trung 972-475-1645

Hội Các Bà Mẹ Công Giáo

Bà Lê Thị Liên 972-783-1634

Hội Đạo Bình Đức Mẹ

Cô Trần Trinh 972-530-9177

Đoàn Thanh Niên Công Giáo

Cô Đặng Diễm Hạ 972-544-5669

Ban Trật Tự

A. Trương Hùng Quan . . . 214-674-2476

Nhóm Nguồn Sống

A. Nguyễn Anh. Cường . . 972-675-5625

Ghi Danh Gia Nhập Giáo Xứ

Theo quy định của Giáo Phận, người Công Giáo cần ghi danh gia nhập vào Giáo Xứ nơi thường trú và tham dự phụng vụ để thuận tiện cho việc lãnh nhận các phép Bí Tích. Xin sớm liên lạc với Văn Phòng GX để ghi danh gia nhập và nhận Sổ Danh Bộ với Sổ Gia Đình Công Giáo.

Chương Trình Mục Vụ

Thánh Lễ Chúa Nhật

Lễ I (Lễ Gia Đình)8:00 AM
Lễ II (Lễ Thanh Niên)10:00 AM
Lễ III (Lễ Thiếu Nhi)12:00 PM
Lễ IV (Lễ Gia Đình)5:00 PM

Ngày Thường

Thánh Lễ7:00 AM và 7:00 PM

Thứ Bảy

Khấn ĐMHCG5:30 PM
Thánh Lễ8:00 AM và 6:00 PM

Thứ Năm Đầu Tháng

Thánh Lễ, Châu Lược7:00 PM

Thứ Sáu Đầu Tháng

Chầu Đèn Tạ, Thánh Lễ 6:00 PM

Lễ Trọng - Buộc

Thánh Lễ (sáng).....6:45 AM và 9:00 AM
Thánh Lễ (chiều).....7:00 PM và 9:00 PM

Đọc Kinh Tôn Vương Chúa Nhật

Xin liên lạc với các Trưởng Khu.

Giải Tội

Ngày thường.....6:00 PM - 7:00 PM
Thứ Bảy.....5:00 PM - 6:00 PM
Hoặc theo hẹn

Rửa Tội

Xin liên lạc với VPGX trước đầu tháng để được hướng dẫn Rửa Tội lúc 7:00 PM Thứ Bảy đầu tháng và Rửa Tội lúc 4:00 PM Thứ Bảy tuần II mỗi tháng.

Lớp Giáo Lý Tân Tòng - Dự Bị Hôn Nhân

Xin liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ.

Hôn Phối

Cần liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ ít nhất sáu tháng trước ngày cưới để làm hồ sơ Hôn Phối.

Chúa Nhật: Giáo Lý - Thiếu Nhi - Việt Ngữ

Giáo Lý.....9:45AM - 10:40AM, 3:45 PM - 4:40 PM
Thiếu Nhi Thánh Thể.....1:45 PM - 2:40 PM
Việt Ngữ.....10:45AM - 11:40AM, 2:45 PM - 3:40 PM

Giờ Làm Việc Văn Phòng Giáo Xứ

Thứ Hai - Thứ Sáu.....09 AM - 12 PM, 2 PM - 4 PM
Chúa Nhật.....9 AM - 2 PM

Lịch Trong Tuần

Thứ Hai 11-05-2009	Cv 14:5-18; Tv 115:1-2,3-4,15-16; Ga 14:21-26
Thứ Ba 12-05-2009	Cv 14:19-28; Tv 145:10-11,12-13,21; Ga 14:27-31
Thứ Tư 13-05-2009	Cv 15:1-6; Tv 122:1-2,3-4,4-5; Ga 15:1-8
Thứ Năm 14-05-2009	Thánh Matthêu, Tông Đồ Cv 15:7-21; Tv 96:1-2,2-3,10; Ga 15:9-11
Thứ Sáu 15-05-2009	Cv 15:22-31; Tv 57:8-9,10-12; Ga 15:12-17
Thứ Bảy 16-05-2009	Cv 16:1-10; Tv 100:1-2,3,5; Ga 15:18-21
Chúa Nhật 17-05-2009	Chúa Nhật VI Phục Sinh Cv 10:25-26,34-35,44-48; Tv 98:1,2-3,3-4; I Ga 4:7-10; Ga 15:9-17

Các Giáo Khu

Giáo Khu 1:	Ô. Trần Văn Mão.....(972) 414-0215
Giáo Khu 2:	Ô. Nguyễn Đức Trọng.....(972) 530-2258
Giáo Khu 3:	Ô. Nguyễn Hữu Đào.....(972) 276-9879
Giáo Khu 4:	Ô. Nguyễn Văn Thông.....(972) 530-4935
Giáo Khu 5:	Ô. Phạm Thới.....(972) 671-6842
Giáo Khu 6:	Ô. Nguyễn Văn Tiến.....(972) 479-0230
Giáo Khu 7:	Ô. Nguyễn Linh.....(214) 724-9355
Giáo Khu 8:	Ô. Nguyễn Th. Trung.....(972) 475-1645
Giáo Khu 9:	Bà Vũ Thị Lạc.....(972) 758-7492
Giáo Khu 10:	Ô. Phạm Văn Địa.....(972) 496-0165
Giáo Khu 11:	Ô. Đinh Quang Viên.....(972) 423-2179
Giáo Khu 12:	Ô. Nguyễn Kỳ Sơn.....(972) 679-7339

GỐC NHO NÀY, CHÚA BỨNG TỪ AI-CẬP

Lm. Jos Phạm Ngọc Ngôn

*Gốc nho này, Chúa bứng từ Aicập
Đuổi chut dân lấy chỗ mà trồng...
... bóng um trùm phủ xanh đầu núi,
cành sum xuê rợp bá hương thân,
nhánh vươn dài tới phía đại dương,
chồi mọc xa đến tận miền sông Cả.
(Tv 79,9.11-12)*

Đọc những câu thánh vịnh trên, có lẽ chúng ta sẽ thắc mắc, tại sao khi viết về cây nho mà tác giả thánh vịnh lại miêu tả bằng những hình ảnh như gốc, bóng um trùm, cành sum xuê, nhánh vươn dài, chồi mọc xa... khác với hình ảnh về cây nho hay đúng hơn là dây nho được trồng thiếu gì ở Ninh Thuận, Nha Trang hoặc xa hơn là ở Bordeaux, Bourgogne bên Pháp? Thực hư thế nào?

Trước hết, đối với cư dân Palestine, cây nho vốn được xem là tài sản quý. Palestine lâu nay vẫn được xem là nơi có những cây nho “khổng lồ”. Cây phát triển to lớn thành những cây cổ thụ với cành lá sum xuê chứ không phải như những dây nho nhỏ xíu được cắt tỉa gọn gàng như những vùng nêu trên. Còn nữa, ở Êphêxô trong đền thờ thần Diana, người ta có thể thấy nguyên một chiếc thang gỗ lớn được tạc từ một gốc nho duy nhất đem về từ đảo Chypre. Chính vì vậy, chúng ta thấy có những hình ảnh “vĩ đại” được miêu tả về cây nho của tác giả thánh vịnh. Cây nho trở thành biểu tượng cho sự phú túc, cho sự hào phóng của Thiên chúa đối với dân riêng của người. Hiểu được như thế về cây nho vùng Palestine, chúng ta sẽ hiểu hơn về trình thuật tin mừng hôm nay.

Trước hết, Chúa Giêsu sánh ví chính Người là cây nho thật. Cây nho thật, khác với cây nho đại- điều mà ngôn sứ Giêrêmia đã từng lên tiếng khiển trách dân Israel. “Ta đã trồng người như cây nho hảo hạng, cây nho thuần chủng. Sao người lại thoái hoá thành cành nho tạp chủng?” (Gr 2, 21). Như thế, cây nho thật, nho thuần chủng là loại nho giống tốt, được chủ chăm sóc kỹ càng nên sinh nhiều trái thơm ngon, không giống như cây nho đại, nho tạp chủng, nho bị bỏ hoang nên sinh ra toàn trái nho bệnh tật và chua lòm. Chúa Giêsu chính là cây nho quý nhất mà Chúa Cha đã vun trồng, cắt tỉa chăm sóc để đem lại hoa trái thánh thiện công chính và sự sống dồi dào cho nhân loại. Sự chăm nom săn sóc của Chúa Cha đối với cây nho là Chúa Giêsu cho thấy tình yêu vô bờ bến Người đã ưu ái dành cho Chúa Con như là mối dây liên kết tình Cha Con. Chính vì thế, khi đến thế gian, Chúa Giêsu đã tự hiến sự sống mình, kết thành những trái nho mọng nước, ngát ngào hương thơm để tôn vinh Chúa

Cha và đem lại ơn cứu rỗi cho con người.

Không chỉ có thế, Chúa Giêsu còn sánh ví mỗi người chúng ta là cành nho được liên kết với thân nho là chính Đức Kytô. “Thầy là cây nho, anh em là cành”. Khi khẳng định như thế, Chúa Giêsu muốn rằng các môn đệ của Người cần phải liên kết mật thiết với Người như cành nho được xuất khởi và liên kết với cây nho. Điều này thật hiển nhiên. Vì có như thế nó mới được dưỡng nuôi bằng chính nhựa sống chảy ra từ chính thân nho. Tuy nhiên kinh nghiệm làm nho cho thấy rằng mục đích chính của chủ vườn nho là mong sao cho những cành nho kia sinh nhiều trái mọng nước. Để được điều đó, nếu cành nho không được cắt tỉa, thì nó chỉ có cành lá sum xuê, nhiều nhánh vươn dài mà chẳng có trái. Nhờ cắt tỉa, cây nho đau đớn, rướm máu, tuôn đổ nhựa sống, nảy sinh những hoa trái mọng nước. Cắt tỉa, làm cho sạch là hình ảnh của sự tinh luyện thử thách. Chắc chắn chẳng vui gì khi phải cắt tỉa, vứt bỏ những cành, nhánh nho nhưng nếu không như thế thì làm sao sinh nhiều hoa trái, làm sao sinh lợi. Vì thế tinh luyện thử thách là điều cần thiết để giúp chúng ta trưởng thành hơn.

Chúa Giêsu chính là thân nho nơi ngập tràn nhựa sống Thần linh. Nhựa sống Thần linh ấy chính là Mình và Máu Người hiện diện trong bí tích Thánh Thể. Chúng ta là những cành nho mong được tiếp nhận nhựa sống Thần linh ấy để sinh nhiều hoa trái. Muốn vậy, chúng ta hãy mau mắn đến với Chúa Giêsu qua bí tích Thánh Thể để kín múc nhựa sống Thần linh ấy; đồng thời hãy để cho Lời Chúa “cắt tỉa” và “rửa sạch” những gì là sum xuê, là tươi tốt của những cành nho không sinh lợi, đó là những đam mê, những dục vọng, những đố kỵ, ghen tương,... Cắt tỉa và rửa sạch những cành nho ấy, chắc chắn chúng ta sẽ nhẹ nhàng hơn và vui sướng hơn vì chúng ta được gắn kết mật thiết với Chúa trong Tình yêu.

Xin cho Lời Chúa hôm nay giúp mỗi người chúng ta duyệt xét lại cuộc sống đạo của mình. Là những cành nho được liên kết với Chúa Giêsu qua bí tích thánh tể, chúng ta đã thật sự liên kết với Chúa, với Giáo hội trong yêu thương và phục vụ chưa? Hay vẫn còn đó những cành lá thừa thãi là những dục vọng thấp hèn, vị kỷ nhỏ nhen, không quan tâm đến nhu cầu của những anh em nghèo khổ, v.v... Chúng ta chỉ thật sự ở trong Chúa Kytô, liên kết với Chúa Kytô khi chúng ta biết sống cho người anh em mình cách chân tình, vô vị lợi. Và khi ấy, nhựa sống của cây nho thần linh là Chúa Kytô sẽ nuôi dưỡng và bổ sức cho chúng ta, biến chúng ta thành những cành nho sinh lợi, gắn kết thật sự với Chúa Kitô- cây nho của Thiên Chúa.

Mẹ Của Tình Yêu Thánh Thiện Và Hạnh Phúc Gia Đình

Maria, Mẹ Đấng cứu chuộc cũng là Mẹ của từng người chúng ta. Bất cứ chỗ nào và trong trường hợp nào chúng ta cũng có thể chạy đến với Mẹ:

- Một thanh niên trước khi lập gia đình có thể chạy đến với Mẹ để xin hướng dẫn tìm người bạn trăm năm xứng hợp.
- Một gia đình gặp khó khăn về kinh tế, về việc giáo dục con cái, hãy chạy đến với Mẹ, xin Mẹ cho chìa khoá để giải quyết các vấn đề khó khăn.
- Một tu sĩ cần được ánh sáng để tiếp tục bước theo chân Chúa hãy chạy đến với Mẹ để xin Mẹ giúp đỡ.

Ở Tây Đức có một thánh đường gọi là thánh đường “Đức Maria, Mẹ của tình yêu thánh thiện”. Không có gì gây nên niềm vui và hạnh phúc cho giới trẻ cho bằng hai tiếng “tình yêu”, cũng không có gì gây bấn khoăn lo lắng cho các bạn trẻ cho bằng hai tiếng “tình yêu”. Sự quyết định trong tình yêu có thể gây nên hạnh phúc hay bất hạnh cho cả một đời người. Ngày xưa, Mẹ đã tỏ lòng thương yêu với đôi bạn trẻ tại tiệc cưới Cana. Ngày nay, Mẹ vẫn yêu thương chăm sóc cuộc sống từng người chúng ta. Chúng ta hãy trao phó niềm ưu tư cho Đức Mẹ, xin Mẹ giúp chúng ta tránh khỏi những mối tình hời hợt, giả dối. Xin Mẹ giúp chúng ta tìm gặp đúng con người mà thánh ý Chúa muốn chúng ta sánh vai bước đi trên con đường đời.

“Lạy Mẹ Maria, Mẹ có tình yêu thánh thiện. Mẹ là Mẹ của những người đang yêu, chúng con tha thiết nguyện xin Mẹ hãy hướng dẫn chúng con biết quý trọng tình yêu trong sự chọn lựa, trong sự gìn giữ một mối tình trong sạch cao cả. Xin mẹ cho chúng con ý thức được rằng: đây là một lời cầu nguyện hết sức quan trọng. Lời cầu nguyện quyết định nên hạnh phúc cho cả cuộc đời. Chớ gì chúng con dâng lên Mẹ không phải chỉ một lần nhưng là lời cầu nguyện tha thiết được lặp lại mỗi ngày. Mỗi ngày trong suốt cuộc đời thanh xuân, là tuổi chuẩn bị bước vào đời hôn nhân của chúng con”.

Một gia đình Kitô hữu là một gia đình luôn biết cầu nguyện với Mẹ Maria. Đức Thánh Cha Piô X đã nhấn nhủ các gia đình công giáo: “Nếu các con muốn gia đình yên vui hạnh phúc, các con hãy lần chuỗi Mân Côi mỗi ngày”. “Sự lần chuỗi Mân Côi là lời cầu nguyện với Mẹ Maria, là những lời mời gọi Mẹ đến để chung sống với gia đình”.

Khi gặp người chồng thiếu trách nhiệm, ta hãy lần chuỗi xin Mẹ ơn cảm hoá. Khi hai vợ chồng xung khắc lẫn nhau, ta hãy lần chuỗi xin Mẹ tạo sự cảm thông. Khi gặp đứa con ngỗ nghịch khó bảo, ta hãy lần chuỗi xin Mẹ cho biết phương cách giáo dục răn bảo.

Khi gia đình không được an vui hoà thuận, ta hãy lần chuỗi xin Mẹ ban cho sự an vui, hoà thuận, yêu thương. Nếu trong gia đình có sự bất hoà lục đục kéo dài, ta hãy chạy đến với Mẹ và hãy tự hỏi: “Gia đình có sao lãng việc cầu nguyện và không siêng năng lần chuỗi Mân Côi mỗi ngày hay không?”

Chúng ta hãy luôn nhớ lời Đức Thánh Cha Piô X: “Nếu các con muốn gia đình luôn yên vui và hạnh phúc, các con phải siêng năng lần chuỗi Mân Côi mỗi buổi tối trong gia đình”.

Phụng Ca

Nhập Lễ: Tôi Muốn Hát (Bài 90)

Ca Lên Đi 3 (Bài 63)

Đáp Ca (TV 21): Lạy Chúa, bởi Chúa mà lời con ca ngợi vang lên trong đại hội.

Alleluia, alleluia! Chúa phán: "Các con hãy ở trong Thầy, và Thầy ở trong các con; ai ở trong Thầy, kẻ ấy sẽ sinh nhiều trái". Alleluia.

Dâng Lễ:

Đây Bánh Miến (Bài 126)

Giờ Đây Chúng Con (Bài 127)

Dâng Niềm Tin Yêu

1. Niềm tin yêu hôm nay nguyện dâng Chúa với bánh rượu trên bàn thờ. Dù phôi pha ngày tháng xin Chúa thương nhận lễ vật này.

ĐK: Xin tiến dâng để ca ngợi quyền năng của Chúa. Xin tiến dâng để đáp đền tình thương của Ngài.

2. Niềm tin yêu hôm nay nguyện dâng Chúa với lễ vật trên bàn thờ. Niềm tin yêu bền vững dầu khó nguy khổ đau không sờn.

Hiệp Lễ:

Chúa Là Cây Nho (Bài 148)

Tình Yêu Thương Với Vợ (Bài 254)

Tình Yêu Của Chúa (Bài 253)

Bài Ca Hiệp Nhất (Bài 231)

Kết Lễ: Thán Đức Mẹ (Bài 321)

CHÚC MỪNG RƯỚC LỄ LẦN ĐẦU

Cộng đoàn dân Chúa Giáo Xứ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp hân hoan chúc mừng các em nhân dịp Rước Lễ Lần Đầu trong Thánh lễ chiều thứ Bảy 09/05/2009. Nguyên xin Chúa Giêsu Thánh Thể luôn gìn giữ các em và làm cho các em luôn kiên cường trong đời sống Đức Tin Công Giáo.

Bùi Elizabeth	Nguyễn Anh Kim	Nguyễn Travis Anh
Bùi Hương Vy Briana	Nguyễn Annette Anh-Thư	Nguyễn Vy
Bùi Michelle Lê	Nguyễn Ashley Mỹ Duyên	Nguyễn William
Bùi Thanh Trúc	Nguyễn Brian Khoa Vinh	Nguyễn Colin
Cao Chí Vinh	Nguyễn Briana Lê	Nguyễn Kiều Nicole
Chu Bryant	Nguyễn Charlee Vũ	Nguyễn Nicole Hân
Đặng Steve	Nguyễn Christopher	Phạm Helena Thiên Hương
Đào Anthony	Nguyễn Diane	Phạm Khoa Đăng
Đỗ Miranda	Nguyễn Grace Duyên	Phạm Long Derek
Đỗ Minh Tuấn	Nguyễn Hoàng An	Phạm Ngọc Quỳnh
Du Jennifer	Nguyễn Hoàng Jack	Phạm Peter Kim Long
Du Kevin	Nguyễn Hoàng Jeff	Phạm Tina
Dương Vivian Tường Vi	Nguyễn Hoàng Kim	Phạm Tino
Fan Gloria	Nguyễn Hoàng Trâm	Phan Athena
Hà Bảo Long	Nguyễn Isabelle Trúc	Phan David
Hồ Brandon	Nguyễn Janel Thiên Uyên	Phan Nhi Tiffany
Hồ Jackie	Nguyễn Jenny	Phan Paige Trang
Hồ Nguyễn Phivy	Nguyễn Joann	Phan Peter
Huyền Lizzie	Nguyễn Joshua Duy	Samuel Kristy
Kim Jasmine Cát Tường	Nguyễn Kathy	Trần Abbie Thùy Linh
Lao Sydney Thanh Lam	Nguyễn Kayla Quỳnh	Trần Andy
Lê Amy H. Lê	Nguyễn Kenny Việt	Trần Emily
Lê Bích Hà	Nguyễn Lisa	Trần Huy
Lê Jackson	Nguyễn Long	Trần Rebecca Mai
Lê Jennifer	Nguyễn Madeline Thiên Mai	Trần Taylor
Lê Kevin	Nguyễn Mary Tuyết Anh	Trần Thái Thảo
Lê Meg Bảo Trân	Nguyễn Melanie Thi	Trần Tiffani
Lê Phương Nhi	Nguyễn Michael Kurt	Trần Tố Trinh Jacinta
Lê Steven Duy	Nguyễn Nam Brian	Trần Tyler
Lê Steven Thảo	Nguyễn Natalina	Trần Vivian
Lê Thomas Vũ	Nguyễn Nhi	Trần Vivian Tường Thi
Lê Vincent	Nguyễn Nina	Võ Văn Bảo
Lưu Lily Thảo	Nguyễn Peter Nam	Vũ Andrew Duy
Mai Stephanie	Nguyễn Taylor Khuê Tú	Vũ Taylor
Ngô Angie Lan Anh	Nguyễn Teresa Thiên Ngân	Vũ Thiện
Nguyễn Amber Phương Anh	Nguyễn Thiện	Vũ Tùng kenny
Nguyễn Amy	Nguyễn Thuy-Ann	Vương Aaleah Hạ-Vy
Nguyễn Andrew	Nguyễn Timothy	Yenter Christina Thảo

LỊCH TRÌNH SINH HOẠT GIÁO XỨ

Tháng 05 - 06 / 2009

- 05/10: Mừng ngày Hiền Mẫu / Mother's Day.
 05/16+17: QUYÊN TIỀN II
 Giúp công cuộc Truyền Thông Công Giáo
 Thánh Lễ BẾ GIẢNG
 Giáo Lý - Việt Ngữ - Thiếu Nhi
- 05/21: Bắt đầu Tuần Cửu Nhật xin ơn Chúa Thánh Thần
 05/24: **LỄ THÊM SỨC**: Thánh Lễ 10:00AM
 do Đức Cha Kevin J, Farrell chủ sự
- 05/31: Lễ Chúa Thánh Thần Hiện Xuống
 06/04: Thứ Năm Đầu Tháng
 Châu chung 7:30PM 10:00PM
 06/05: Thứ Sáu Đầu Tháng Đền Tạ Thánh Tâm 6:30PM
 06/06: Thứ Bảy Đầu Tháng Thánh Lễ 8:00AM
 Hướng dẫn Rửa Tội trẻ em
 06/13: Rửa tội Trẻ em 4:00PM
 06/19: Thứ Sáu Lễ Thánh Tâm Chúa Giêsu
 06/27+28: QUYÊN TIỀN II
 Giúp Peter's Pence Tòa Thánh

**ĐỌC KINH TÔN VƯƠNG**

Lúc 7pm Chúa Nhật, 10 tháng 5, 2009

- Giáo Khu 1:** Bà Trần Thị Tuyết 214-597-6705
 2110 Meadow Glen Dr., Garland, TX 75044
- Giáo Khu 2:** ÔB. Phạm Huy Thế 214-680-2432
 2534 Collins Blvd., Garland, TX 75044
- Giáo Khu 3:** ÔB Nguyễn Thượng 469-366-7391
 4505 Hanover Dr., Garland, TX 75042
- Giáo Khu 4:** ÔB Phạm Đức Hùng 972-494-5286
 1617 Dorado St., Garland, TX 75040
- Giáo Khu 6:** AC TRẦN BÁ LỘC & Thủy
 214-392-8234
 15755 Regal Hill Cir., Dallas, TX 75248
- Giáo Khu 7:** Bà Lê Thị Thu 972-396-1531
 805 Aylesbury., Allen, TX 75002
- Giáo Khu 10:** Bà Nguyễn Ngọc Ánh 972-896-9677
 2522 Valley Creek Dr., Garland, TX 75040

BÁO CÁO TÀI CHÁNH

Chúa Nhật 03/05/09

Quỹ Điều Hành Giáo Xứ

Tiền Các Thánh Lễ Chúa Nhật: \$10,962.00

Quỹ Trung Tâm Giáo Dục

0011 Cao Kỳ Văn \$500.00
 0423 Trần Ngọc Oanh \$100.00
 Hội Quán \$4,075.00

Quỹ Nhà Cốt

0058 Phan Long Duy \$100.00
 0059 Phan Long Duy \$100.00
 0060 Phan Long Duy \$100.00
 0525 Nguyễn Thị Diễm \$100.00
 0566 Trương Tony \$100.00

Quỹ Xây Tượng Đài Đức Mẹ

0037 Đào Thúy Phụng \$50.00
 0055 Nguyễn Thị Khuyển \$100.00
 0125 Nguyễn Văn Cơ \$500.00
 0353 Huỳnh Thị Hương \$100.00
 0361 Vũ Khắc Tế \$200.00
 0510 Trần Khắc Hội (Bà MỄ) \$100.00
 0632 Phạm Quang Hùng \$100.00
 0670 Nguyễn Tiến Đạt \$200.00
 0672 Smiley Dental \$5,000.00
 0709 Đinh Văn Lịch \$50.00
 0989 Trần Thị Xuân Hương \$200.00
 1921 Đoàn Thị Cúc \$70.00
 Huỳnh Ngọc Trúc & Hạnh \$300.00
 Ấn Danh \$591.00
 Lê Thị Mừng \$100.00

Khối Giáo Dục ĐMHC**Các sinh hoạt còn lại của niên học 2008 - 2009****Tháng 5**

- 10/5 Chủ Nhật Hiền Mẫu (Mother's Day)
 Học như thường. Các em Lớp Thêm Sức tập nghi thức tại nhà thờ từ 3:00pm 4:30pm
- 17/5 Chủ Nhật, Thánh Lễ BẾ GIẢNG
 Giáo Lý-Việt Ngữ-Thiếu Nhi
 Các vị Đỡ Đầu Thêm Sức và các em Lớp Thêm Sức tập nghi lễ tại nhà Thờ từ 3:00 đến 4:30 PM.
- 24/5 Thánh Lễ Thêm Sức lúc 10:00AM do Đức Cha Kevin J. Farrell chủ sự.

Lịch sử Ngày Các Bà Mẹ - Mothers' Day

"Và càng về già, tôi càng cảm thấy gần Mẹ Thiên Chúa hơn" (ĐTC Bênêdictô XVI)

Chúc mừng và tôn vinh tất cả những người nữ nhận từ Thiên Chúa thiên chức làm Mẹ.

Xin tạ ơn Chúa. Xin tạ ơn người Mẹ của chúng con, dù sống hoặc đã về bên Chúa.

Trên cả thế giới, có hơn 46 quốc-gia dành một ngày đặc-biệt để tôn vinh các Bà Mẹ, nhưng không phải mọi quốc-gia đều mừng cùng một ngày. Chúng ta mừng các Bà Mẹ với thiệp mừng, kẹo bánh, hoa và những bữa ăn ở ngoài. Nhưng các bạn có biết làm sao ngày này đã trở thành một ngày nghỉ hợp-pháp ở Mỹ chẳng?

NGÀY CÁC BÀ MẸ được Julia Ward Howe đề-xuất lần đầu tại Mỹ. Bà là người đã sáng tác Ca Khúc Hành Quân của Nền Cộng-Hoà (Battle Hymn for the Republic). Cô gợi ý rằng ngày này được dâng hiến cho Hòa-bình. Cô Howe đã tổ-chức những cuộc Hợp Ngày Bà Mẹ hằng năm. Năm 1877, Bà Juliet Calhoun Blakely không ngờ mình đã lập ra Ngày Các Bà Mẹ. Vào Chúa Nhật, ngày 11/5/1877, ngày sinh nhật của Bà, Vị Mục-sư Giáo Hội Trưởng Lão của Bà thỉnh linh rời toà giảng, quản trị vì tư cách đạo đức của đứa con trai. Bà Blakely bước lên bục giảng để tiếp tục phần còn lại của buổi phụng vụ và kêu gọi các bà mẹ khác cùng theo Bà. Hai đứa con của Bà Blakely bị đánh động bởi hành động của Bà, đến nỗi chúng thề sẽ trở lại thành phố sinh trưởng ở Albion, Mich, mỗi năm để mừng sinh-nhật của Bà và đóng góp tiền cho Bà.

Thêm vào đó, hai anh em cố gắng thuyết phục những người cùng cộng tác kinh doanh và những người họ gặp khi đi giao dịch, để cùng TÔN VINH CÁC BÀ MẸ VÀO CHÚA NHẬT THỨ HAI CỦA THÁNG NĂM. Họ cũng đề xuất Giáo Hội Trưởng Lão ở Albion dành riêng Chúa Nhật thứ hai của mỗi tháng Năm để tôn vinh TẤT CẢ CÁC BÀ MẸ.

Trong khi có những ngày tổ chức mừng ở địa phương, sự thừa nhận Ngày Các Bà Mẹ như một ngày nghỉ quốc gia (Mỹ) lại là kết quả của những nỗ lực của Anna Jarvis. Mẹ của Cô, Bà Anna M. Jarvis, đã dùng biểu diễn âm nhạc để phát-triển "Ngày Ai Hữu Các Bà Mẹ", một phần của tiến-trình chữa lành vết thương cuộc Nội Chiến. Để tỏ lòng tôn kính mẹ của Cô, Cô Jarvis muốn dành hẳn một ngày để tôn vinh tất cả mọi bà mẹ, CÒN SỐNG và ĐÃ QUA ĐỜI. Năm 1907, Cô Anna Jarvis bắt đầu cuộc vận động để thiết lập Ngày Các Bà Mẹ toàn quốc. Cô thuyết phục Nhà Thờ của cô ở Grafton mừng Ngày các Bà Mẹ vào ngày giỗ thứ hai của Mẹ Cô, vào Chúa Nhật thứ hai Tháng Năm. Năm kế đó, Ngày các Bà Mẹ cũng được mừng ở thành phố của Cô ở Philadelphia. Cô Jarvis và những người ủng-hộ cô bắt

đầu viết cho các mục sư, doanh nhân, các nhà chính-trị trong cuộc vận động lớn này, để thành-lập Ngày Các Bà Mẹ Toàn Quốc. Chiến-dịch thành-công. Năm 1911, Ngày Các Bà Mẹ được cử hành trong hầu hết các quốc gia trong Hợp-chủng-quốc. Năm 1914, tổng thống Woodrow Wilson đã chính thức công bố Ngày Các Bà Mẹ là NGÀY LỄ NGHỈ QUỐC GIA và được tổ-chức mỗi năm vào Chúa nhật thứ hai Tháng Năm. Cuộc vận động do một người đàn bà khởi xướng như Anna Jarvis thường bị coi nhẹ trong các sách lịch sử, bởi vì đầu những năm 1900, phụ nữ dần thân vào vô số cố gắng cải tổ khác, nhưng có vẻ như những cải tổ ấy giúp dọn đường để Anna Jarvis thành công trong chiến dịch vận động của Cô cho NGÀY CÁC BÀ MẸ.

Xin nhớ rằng: Ngày Các Bà Mẹ (Mothers' Day) cũng dành cho các Bà Nội Ngoại (Grand-Mothers' Day).

"Tôi muốn con tôi sống". Đó là lời của bà Suzanna Petrosyan đã thốt ra và được báo chí nhắc lại. Thực ra, có bà mẹ nào lại không muốn con của mình được sống đâu? Thế nhưng trường hợp của bà Petrosyan và đứa con gái 4 tuổi của bà không giống như những trường hợp của nhiều bà mẹ khác, vì hai mẹ con bà này là nạn nhân của cơn động đất khủng khiếp tại Armeni, thuộc liên bang Xô Viết hồi tháng 12 năm 1987.

Sau khi động đất, cũng giống như hàng ngàn người khác, cả hai mẹ con bà Petrosyan đều bị lấp vùi dưới hàng trăm ngàn tấn gạch, đá và xi măng, nhưng họ may mắn nằm lọt vào trong một khoảng trống nhỏ chỉ vừa đủ chỗ chừa quây mà thôi. Tất cả lương thực họ có chỉ là một hũ mứt và chẳng mấy chốc hũ mứt cũng hết sạch.

Lúc đó, cô gái 4 tuổi mới kêu: "Mẹ ơi, con khát quá. Mẹ cho con uống nước". Nhưng lấy nước đâu bây giờ? Tiếng kêu khát của con cứ tiếp tục làm cho bà mẹ vừa đau lòng vừa lúng túng. Nhưng tình mẫu tử thiêng liêng đã gợi cho bà một ý nghĩ táo bạo: đó là lấy những giọt máu cuối cùng của bà cho con uống để cầm cự với tử thần. Lúc đó, người mẹ đáng thương mới lấy tay sờ sẫm và vớ được một miếng kính bể. Bà lấy miếng kính cắt đầu ngón tay trở và đút ngón tay vào miệng con bảo con mút. Em bé mút ngón tay của mẹ một lúc rồi nói: "Mẹ cắt một ngón tay nữa cho con mút thêm". Bà liền cắt một ngón tay nữa nhưng vì trời lạnh quá nên bà không thấy đau đớn gì nữa....Sau khi được cứu sống, người đàn bà thuật lại rằng: "Lúc đó, tôi biết thế nào tôi cũng chết, nhưng tôi muốn con tôi được sống".



SUNDAY LESSON FOR THE YOUTH

“He who abides in me, and I in him, he it is that bears much fruit”

Scripture: *John 15:1-8*

"I am the true vine, and my Father is the vinedresser. Every branch of mine that bears no fruit, he takes away, and every branch that does bear fruit he prunes, that it may bear more fruit. You are already made clean by the word which I have spoken to you. Abide in me, and I in you. As the branch cannot bear fruit by itself, unless it abides in the vine, neither can you, unless you abide in me. I am the vine, you are the branches. He who abides in me, and I in him, he it is that bears much fruit, for apart from me you can do nothing. If a man does not abide in me, he is cast forth as a branch and withers; and the branches are gathered, thrown into the fire and burned. If you abide in me, and my words abide in you, ask whatever you will, and it shall be done for you. By this my Father is glorified, that you bear much fruit, and so prove to be my disciples.

Lesson

Why does Jesus speak of himself as the *true vine*? The image of the vine was a rich one for the Jews since the land of Israel was covered with numerous vineyards. It had religious connotations to it as well. Isaiah spoke of the house of Israel as *“the vineyard of the Lord”* (Isaiah 5:7). Jeremiah said that God had planted Israel *“as his choice vine”* (Jeremiah 2:21). While the vine became a symbol of Israel as a nation, it also was used in the scriptures as a sign of degeneration. Isaiah’s prophecy spoke of Israel as a vineyard which *“yielded wild grapes”* (see Isaiah 5:1-7). Jeremiah said that Israel had become a *“degenerate and wild vine”* (Jeremiah 2:21). When Jesus calls himself the *true vine* he makes clear that

no one can claim their spiritual inheritance through association with a particular people or bloodline. Rather, it is only through Jesus Christ that one can become grafted into the true “vineyard of the Lord”.

Jesus offers true life – the abundant life which comes from God and which results in great fruitfulness. How

does the vine become fruitful? The vinedresser must carefully prune the vine before it can bear good fruit. Vines characteristically have two kinds of branches – those which bear fruit and those which don’t. The non-bearing branches must be carefully pruned back in order for the vine to conserve its strength for bearing good fruit. Jesus used this image to describe the kind of life he produces in those who are united with him – the fruit of *“righteousness, peace, and joy in the Holy Spirit”* (Romans 14:17). Jesus says there can be no fruit in our lives apart from him. The fruit he speaks of here is the fruit of the Holy Spirit (see Galatians 5:22-23).

There is a simple truth here: We are either fruit-bearing or

non-fruit-bearing. There is no in-between. But the bearing of healthy fruit requires drastic pruning. The Lord promises that we will bear much fruit if we abide in him and allow him to purify us. Do you trust in the Lord’s abiding presence with you?

"Lord Jesus, may I be one with you in all that I say and do. Draw me close that I may glorify you and bear fruit for your kingdom. In flame my heart with your love and remove from it anything that would make me ineffective or unfruitful in loving and serving you as My All."

